

## Vérifiez avant d'acheter : Plus vous y regardez de près, plus notre qualité saute aux yeux!

Quand vous achetez un appareil d'essai pour tuyaux, il y a quatre éléments importants à considérer :

La qualité et la taille du collecteur, la pompe, le moteur et les clapets d'arrêt automatique. Les éléments de l'appareil d'essai pour tuyaux Delta Hydro de Niedner sont de taille plus grande et présentent une qualité inégalée.

Le système de clapets d'arrêt exclusif du Delta Hydro de Niedner permet d'effectuer l'essai des tuyaux PLUS RAPIDEMENT et de façon PLUS SÉCURITAIRE.

Si vous voulez un appareil d'essai pour tuyaux plus sécuritaire et de meilleure qualité, exigez l'appareil Delta Hydro de Niedner. Veuillez informer votre agent de l'approvisionnement que l'appareil Delta Hydro de Niedner n'est offert que par UN SEUL FABRICANT.

### OPTEZ POUR QUALITÉ - CHOISISSEZ L'APPAREIL DELTA HYDRO DE NIEDNER

#### NOTE DE SERVICE :

Chaque année, à la ville de San Diego, nous devons mettre à l'essai environ 30 milles de tuyaux d'incendie. Nous avons donc besoin d'un appareil d'essai hydraulique qui offre rapidité, sécurité et efficacité. Nous sommes aussi préoccupés par les dommages qui pourraient être causés à l'autopompe ainsi que par les blessures que pourraient subir les pompiers quand ils utilisent nos appareils d'essai.

Après une étude approfondie, nous avons choisi l'appareil Delta Titan. Grâce à ses éléments extrêmement robustes et à son collecteur en acier inoxydable, l'appareil Delta présente sans contredit une qualité supérieure à tous les autres produits offerts. De plus, son système de clapets d'arrêt automatique offre une protection accrue aux pompiers en éliminant les risques que peut présenter un tuyau qui éclate et qui se met à tourner pendant un essai. Finis les blessures et les dommages causés à l'autopompe et à la carrosserie du camion.

Voilà pourquoi nous recommandons fortement l'appareil d'essai Delta.

Lt Terry Powers,  
Agent, Tuyaux, Service des incendies de la ville de San Diego

Tél.: 1-800-567-2703  
(819) 849-2751  
Télec.: (819) 849-7539

675, rue Merrill Coaticook, QC Canada J1A 2S2  
Courriel: sales.niedner@tycoint.com  
Web: www.niedner.com



NIEDNER DELTA  
HYDRO

MATÉRIEL DE NETTOYAGE HAUTE PRESSION



Pièce n° CDSG1000

Pièce n° DEL-1054  
ou  
Pièce n° DEL-1090

Pièce n° CDHPH60

#### MATÉRIEL DE NETTOYAGE

**Pièce n° CDSG1000:**  
Pistolet pulvérisateur haute pression, tube-rallonge, buse à deux réglages de pression (haute et basse) (**CHAUD** ou **FROID**)

**Pièce n° CDHPH60:**  
Tuyau haute pression, pression éprouvée de 3 000 lb/po<sup>2</sup> (20 686 kPa), 60 pi (18,3 m)  
Nota : Les deux articles ci-dessus sont généralement achetés ensemble.  
(Pièce n° CDSG1000-HPH60, 18 lb (8,2 kg))

**Pièce n° DEL-1054 (pour le modèle 1500):**  
**Pièce n° DEL-1090 (pour le modèle 2000 et 3500):**  
Injecteur de liquide. À utiliser uniquement avec le tuyau de 60 pi (18,3 m).  
Conçu pour les travaux de nettoyage exigeants.

**Nota:** Les bouchons purgeurs Delta Hydro de Niedner sont moins chers et plus sécuritaires. Ils permettent de réduire les contraintes inutiles exercées sur les lances d'incendie et d'assurer la protection des adaptateurs de l'appareil d'essai pendant l'entreposage.

Les produits livrés peuvent être différents de ceux montrés dans l'image.

**NIEDNER**  
CERTIFIÉ ISO9001

1-800-567-2703  
sales.niedner@tycoint.com



Filtere en ligne  
Compris avec tous les appareils d'essai

Adaptateurs  
Offerts en différentes tailles et différents filetages

Bouchons purgeurs  
Offerts en différentes tailles et différents filetages

Attache de sécurité  
12 pi (3,6 m)

En plus de l'appareil d'essai, vous aurez besoin des accessoires ci-après pour effectuer les essais de tuyaux:

- Adaptateurs pour tous les diamètres de tuyaux
- Bouchons purgeurs
- Divisions à robinet (facultatives)

À utiliser avec les plus petits diamètres pour doubler la longueur totale permise pour les essais, selon les lignes directrices de la NFPA.

Pour plus d'information veuillez communiquer avec votre distributeur autorisé

tyco

**NIEDNER**



PLUS DE 110 ANS DE QUALITÉ ET DE SERVICE DANS L'INDUSTRIE DES TUYAUX

FABRICANT DE TUYAUX MUNICIPAUX, FORESTIERS ET INDUSTRIELS

## APPAREIL D'ESSAI POUR TUYAUX DELTA HYDRO

L'appareil d'essai pour tuyaux Delta Hydro est muni de clapets d'arrêt entièrement automatiques, ce qui offre aux pompiers et aux autres utilisateurs une marge de manœuvre qui leur permet de se tenir à une distance sécuritaire au cours des essais de pressurisation



NIEDNER A REÇU LA CERTIFICATION ISO9001:2000 PAR LE BIAIS DE UL  
DES PRODUITS SUPÉRIEURS QUI VOUS AIDENT À SAUVER DES VIES

www.niedner.com

## EN ACIER INOXYDABLE

### Caractéristiques de l'appareil d'essai CDHT2000SS :

- Collecteur en **ACIER INOXYDABLE**
- Chariot robuste en **ACIER INOXYDABLE** (2 roulettes arrière)
- Chariot à profil bas en acier inoxydable (4 roulettes) aussi offert
- Puissant moteur blindé avec ventilateur (TEFC) de qualité industrielle de 2 HP
- Clapets d'arrêt en laiton offerts à un coût supplémentaire
- Les 6 sorties sont dotées d'un clapet d'arrêt **AUTOMATIQUE** de 2 1/2 po (64 mm) (économie de main d'œuvre et amélioration de la SÉCURITÉ). Filetage NST.
- Puissante pompe à bain d'huile de 4,3 gpm (16,3 l/min) dotée d'appareils de robinetterie à protection thermique.
- Pression allant jusqu'à 500 lb/po<sup>2</sup> (3 447 kPa) (nettoyeur haute pression non compris)
- Raccord d'admission orientable de 2 1/2 po (64 mm) à filets femelles NST
- Filtre en ligne compris
- Conforme aux normes de la NFPA
- Garantie limitée de 1 an

Les produits livrés peuvent être différents de ceux montrés dans l'image.



**Modèle CDHT2000SS**  
**111 lb (50,4 kg)**

(Nettoyeur haute pression vendu séparément)

Utilisé par  
l'armée  
américaine

Les appareils d'essais  
Delta Hydro de  
Niedner sont  
rapides

### Caractéristiques de l'appareil d'essai CDHT1500 :

- Collecteur en **ACIER INOXYDABLE**
- Chariot robuste à profil bas en **ACIER INOXYDABLE** (4 roulettes)
- Puissant moteur blindé avec ventilateur (TEFC) de qualité industrielle de 1,5 HP
- Clapets d'arrêt en laiton offerts à un coût supplémentaire
- Les 4 sorties sont dotées d'un clapet d'arrêt **AUTOMATIQUE** de 1 1/2 po (38 mm) (économie de main d'œuvre et amélioration de la SÉCURITÉ). Filetage NST. Filetage NPSH offert sur demande.
- Puissante pompe à bain d'huile de 3,2 gpm (12,1 l/min) dotée d'appareils de robinetterie à protection thermique
- Pression allant jusqu'à 500 lb/po<sup>2</sup> (3 447 kPa) (nettoyeur haute pression non compris)
- Raccord d'admission orientable de 1 1/2 po (38 mm) doté de filets femelles NST
- Filtre en ligne compris
- Conforme aux normes de la NFPA
- Garantie limitée de 1 an

Les produits livrés peuvent être différents de ceux montrés dans l'image.

Utilisé  
par la marine  
américaine

Essayez  
1 800 pi (549 m) ou 3 600 pi  
(1 097 m)  
de tuyau à la fois.

FACILE À COMMANDER – LIVRAISON RAPIDE

EN ACIER INOXYDABLE  
SANS ROUILLE



**Modèle CDHT1500SS**  
**92 lb (41,7 kg)**



### Caractéristiques de l'appareil d'essai CDHT2000GA (à essence) :

- Collecteur en **ACIER INOXYDABLE**
- Chariot robuste en **ACIER INOXYDABLE** (2 roulettes arrière)
- Chariot à profil bas en acier inoxydable (4 roulettes) aussi offert
- Puissant moteur Honda<sup>MC</sup> de 5,5 HP
- Clapets d'arrêt en laiton offerts à un coût supplémentaire
- Les 6 sorties sont dotées d'un clapet d'arrêt **AUTOMATIQUE** de 2 1/2 po (64 mm) (économie de main d'œuvre et amélioration de la SÉCURITÉ). Filetage NST.
- Puissante pompe à bain d'huile de 5,6 gpm (21,2 l/min) dotée d'appareils de robinetterie à protection thermique
- Pression allant jusqu'à 500 lb/po<sup>2</sup> (3 447 kPa) (nettoyeur haute pression non compris)
- Raccord d'admission orientable de 2 1/2 po (64 mm)
- Filtre en ligne compris
- Conforme aux normes de la NFPA
- Garantie limitée de 1 an

Les produits livrés peuvent être différents de ceux montrés dans l'image.

Modèle préféré des  
services d'incendies  
fédéraux américains



**Modèle CDHT2000GA-SS (Essence)**  
**135 lb (61,2 kg)**

Nettoyeur haute pression vendu séparément

Niedner est fier de vous présenter le  
CDHT3500 ce qui inclut

- Collecteur en **ACIER INOXYDABLE**
- Chariot robuste en **ACIER INOXYDABLE** (2 roulettes arrière)
- Chariot à profil bas en **ACIER INOXYDABLE** (4 roulettes) aussi offert
- Puissant moteur abrité de qualité industrielle de 3,5 HP
- Clapets d'arrêt en laiton offerts à un coût supplémentaire
- Les 6 sorties sont dotées d'un clapet d'arrêt **AUTOMATIQUE** de 2 1/2 po (64 mm) (économie de main d'œuvre et amélioration de la SÉCURITÉ). Filetage NST.
- Puissante pompe à bain d'huile de 5,6 gpm (21,2 l/min) dotée d'appareils de robinetterie à protection thermique
- Pression allant jusqu'à 500 lb/po<sup>2</sup> (3 447 kPa) (nettoyeur haute pression non compris)
- Raccord d'admission orientable de 2 1/2 po (64 mm) à filets femelles NST
- Alimentation électrique – 240 V
- Filtre en ligne compris
- Conforme aux normes de la NFPA
- Garantie limitée de 1 an



Le produit reçu peut être différent des images ci-illustrés

**Modèle CDHT3500SS**  
**145 lb (65,7 kg)**